

- special drawing rights (SDRs)
είδικα δικαιώματα τραβήγματος
(έντύπων)
- 542 **titre** τίτλος
l'admission en bourse des
titres étrangers
admission of foreign stocks and
shares to the Stock Exchange
α. εισαγωγή ξένων χρηματιστηριακών
τίτλων στο χρηματιστήριο
le taux des avances sur titres
rate for advances against
securities
β. ποσοστό προκαταβολών έναντι
τίτλων
les taux de cession des titres
négociables sur le marché
monétaire
selling rates for money
market securities
γ. τιμή πώλησης τῶν
διαπραγματευσίμων τίτλων στὴ
χρηματαγορὰ
- 543 **tourisme** τουρισμός
les services de tourisme
tourist services
τουριστικὲς ὑπηρεσίες
- 544 **transaction** συναλλαγή
le solde des transactions sur
biens, services et revenus de
facteurs
balance of transactions in goods,
services and factor income
α. ἰσοζύγιο συναλλαγῶν τῶν ἀγαθῶν
τῶν ὑπηρεσιῶν καὶ τῶν
εἰσοδημάτων συντελεστῶν
παραγωγῆς
la libéralisation des transactions
courantes
liberalization of current
transactions
β. φιλελευθεροποίηση τρεχουσῶν
συναλλαγῶν
les instruments juridiques des
transactions financières
legal instruments of financial
transactions
γ. νομικὰ μέσα χρηματοδοτικῶν
συναλλαγῶν
la balance des (transactions)
invisibles (=tourisme,
assurance, frêts etc.)
balance of invisible transactions
δ. ἰσοζύγιο ἀδῆλων συναλλαγῶν
(τουρισμός, ἀσφάλεια, ἔξοδα
μεταφορῶν)
- 545 **transfert** μεταβίβαση, μεταφορὰ
les transferts en capital
transfers of capital
α. μεταβιβάσεις κεφαλαίου
l'augmentation relative des
transferts courants
relative increase of current
transfers
β. σχετικὴ αὔξηση τῶν τρεχουσῶν
μεταβιβάσεων
le solde des transferts courants
avec l'étranger
balance of current transfers to
or from abroad
γ. ἰσοζύγιο τρεχουσῶν μεταβιβάσεων
πρὸς ἢ ἀπὸ τὸ ἐξωτερικὸ
les transferts à l'économie
transfers to the economy
δ. μεταβιβάσεις στὴν οἰκονομία
un transfert de l'emploi
transfer of employment
ε. μεταφορὰ τῆς ἀπασχόλησης